

# REGENTONVULAUTOMAAT - REGENSAMMLER

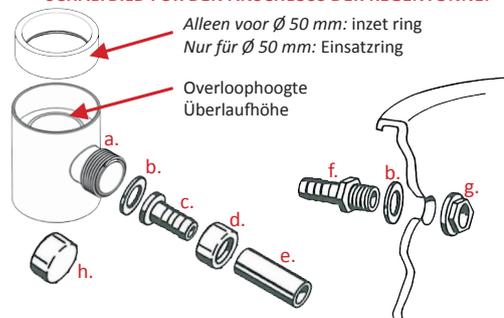
## MONTAGEHANDLEIDING

**LET OP:** Lees eerst deze montagehandleiding volledig door, alvorens u begint te installeren!

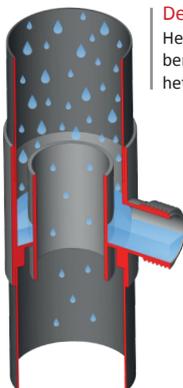
- Plaats de regenton naast de afvoerbuys. Bepaal de positie van de regentonvulautomaat:
  - Het maximale waterniveau in de regenton is gelijk aan de bovenste rand van de vulautomaat.
  - Plaats de vulautomaat niet lager dan het aansluitpunt op de regenton.Teken deze positie af op de afvoerbuys.
- Zaag de afvoerbuys door op de gemarkeerde positie. Voor bestaande installaties haalt u de buisbeugels los en zaagt u een bepaalde lengte uit de afvoerbuys gemeten vanaf de markering naar beneden. Voor de  $\varnothing 60$  mm afvoerbuys een stuk van 5 cm. Voor de  $\varnothing 50$  mm afvoerbuys een stuk van 4,5 cm.
- Sluit eerst het bovenste deel van de afvoerbuys aan op de vulautomaat en pas daarna het onderste deel. Controleer hoe de vulautomaat past, alvorens u gaat lijmen! Als alles netjes past, kunt u de boven- en onderkant van de vulautomaat verlijmen met PVC lijm.
- Nu kunt u de vulautomaat aansluiten op de regenton met de bijgeleverde set en volgens het "aansluitschema regenton". Zorg dat het aansluitpunt op de regenton lager ligt dan de vulautomaat! Voor de aansluiting op de regenton is een gat van  $\varnothing 20$  mm nodig.  
NB Indien u de afsluitdop (h.) gebruikt, vergeet dan niet de pakking er tussen te zetten!



### AANSLUITSHEMA REGENTON: SCHALTBILD FÜR DEN ANSCHLUSS DER REGENTONNE:



- |                             |                             |
|-----------------------------|-----------------------------|
| a) Regentonvulautomaat      | a) Regensammler             |
| b) Pakking                  | b) Dichtung                 |
| c) Aansluiting vulautomaat  | c) Anschluss Sammler        |
| d) Afdichting vulautomaat   | d) Dichtungsring Sammler    |
| e) Slang                    | e) Schlauch                 |
| f) Aansluiting regenton     | f) Anschluss Regentonne     |
| g) Afdichtingsring regenton | g) Dichtungsring Regentonne |
| h) Afsluitdop vulautomaat   | h) Verschluss Sammler       |



### De werking van de regentonvulautomaat.

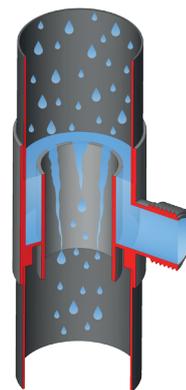
Het meeste regenwater loopt via de wand van de afvoerbuys naar beneden. Hierdoor zal de regentonvulautomaat zich snel vullen en het water doorsturen naar de regenton.

Als de regenton het maximale water niveau bereikt heeft, zal de regentonvulautomaat ook vollopen. Het overtollige water zal via de overloop verder naar beneden lopen.

### Die Wirkung des Regensammlers.

Das meiste Regenwasser läuft hinunter über die Wand des Abflussrohres. Dadurch füllt der Regensammler sich schnell und wird das Wasser weiterleiten zur Regentonne.

Wenn die Regentonne den höchstmöglichen Wasserstand erreicht hat, wird auch der Regensammler sich füllen. Das überschüssige Wasser fließt weiter nach unten über den Überlauf.



## MONTAGEANLEITUNG

**ACHTUNG:** Bitte lesen Sie diese Montageanleitung sorgfältig und vollständig, bevor Sie mit der Montage anfangen!

- Stellen Sie die Regentonne neben das Abflussrohr. Bestimmen Sie den Standort des Regensammlers:
  - Das höchstmögliche Wasserniveau in der Regentonne ist gleich am obersten Rand des Sammlers.
  - Stellen Sie den Sammler nicht niedriger als der Anschlusspunkt an der Regentonne.Zeichnen Sie diese Position ab am Abflussrohr.
- Zersägen Sie das Abflussrohr an der markierten Stelle. Im Fall einer vorhandenen Anlage, lösen Sie die Rohrbügel und sägen Sie eine bestimmte Länge aus dem Abflussrohr, und zwar von der Markierung nach unten. Für das  $\varnothing 60$  mm Abflussrohr ein Stück von 5 cm. Für das  $\varnothing 50$  mm Abflussrohr ein Stück von 4,5 cm.
- Zuerst schließen Sie den oberen Teil des Abflussrohres an den Sammler an, und nachher den unteren Teil. Ehe Sie alles zusammenkleben, überprüfen Sie bitte ob den Sammler genau passt! Wenn alles passt wie angegossen, können Sie die Ober- und Unterkante des Sammlers mit PVC-Klebstoff verleimen.
- Mit dem mitgelieferten Satz können Sie dann den Sammler auf die Regentonne anschließen, wie angedeutet im Schaltbild für den Anschluss der Regentonne'. Bitte beachten Sie, dass der Anschlusspunkt an der Regentonne niedriger ist als der Sammler! Für den Anschluss an die Regentonne brauchen Sie eine Öffnung von  $\varnothing 20$  mm.  
N.B. Bitte vergessen Sie nicht die Dichtung, wenn Sie den Verschluss benutzen!



**GOED VOOR HET MILIEU EN KOSTENBESPREND!  
SCHONEN SIE DIE UMWELT UND SPAREN SIE GELD!**